



Mary E. Skipper, *Superintendent*

8 Bonair Street · Somerville, MA 02145-3246
mskipper@k12.somerville.ma.us · www.somerville.k12.ma.us
T 617-629-5200, x6005 · F 617-629-5611

23 de dezembro de 2020

Caros pais e responsáveis da *SPS* (Escola Pública de Somerville),

Enquanto nos preparamos para as férias de inverno, queremos oferecer a vocês uma atualização do trabalho de ventilação do prédio e planos de reabertura da escola, conforme compartilhado na reunião do Comitê Escolar de segunda à noite [slides available here](#) (slides disponíveis aqui). Agradecemos o trabalho que Rich Raiche e sua equipe do Departamento de Infraestrutura e Gerenciamento de Ativos (*IAM*) de Somerville, fizeram nos últimos meses para garantir que nossos prédios escolares estejam prontos para uma reabertura segura.

Recebemos um novo cronograma preliminar de construção que inclui prazos otimistas e pessimistas para a conclusão do trabalho de ventilação em cada prédio escolar. Como mencionamos na semana passada, a cidade foi capaz de reduzir o tempo de espera na garantia dos filtros necessários para concluir esse trabalho, reduzindo o cronograma de viabilidade do edifício em várias semanas. Embora haja a possibilidade de termos de 2 a 6 prédios disponíveis para uso em fevereiro ou março, com SHS programado para estar disponível em meados até o final de janeiro, nosso plano é utilizar prédios da escola, conforme eles são disponibilizados para retorno dos alunos nas fases mencionadas em nosso Plano de Reabertura. Nossos alunos de maior prioridade serão alunos do PK-12 com necessidades especiais e alunos que estão aprendendo inglês nos níveis 1 e 2, seguidos por alunos do pré-escolar e do jardim de infância. Assim que soubermos a data exata em que nossas escolas estarão prontas para ocupação, podemos finalizar todas as partes das logísticas necessárias, e iniciar nossa transição para o ensino presencial. Essa logística inclui:

- Fazer levantamento com os pais/responsáveis para descobrir quais alunos estarão retornando e quais optarão por permanecer remotos; esta informação pode variar, dependendo se os alunos estarão em sua escola de ‘casa’ ou temporariamente em uma escola diferente.
- Agendar transporte para alunos com necessidades especiais e alunos de nível 1 e 2 de inglês. É importante observar que as empresas de transporte têm capacidade limitada devido aos requisitos de distanciamento.
- Agendar e conduzir testes básicos para todos os alunos e funcionários que retornam ao ensino presencial em cada prédio específico.
- Se programas específicos forem realocados temporariamente para um prédio diferente, providenciar a mudança de móveis ou outro equipamento especializado. Isso envolve trabalhar com *DPW* e configurar as salas de aula para quaisquer programas que estão sendo realocados.
- Continuar a trabalhar com nossos sindicatos na negociação de qualquer mudança nas condições de trabalho e no planejamento de uma transição de volta tranquila aos prédios da escola.

O trabalho de agilização de construção já começou, continuaremos a mantê-lo informado semanalmente conforme tivermos datas concretas de disponibilidade de construção. Em parceria com a Prefeitura, estaremos promovendo nossa próxima *Schools Town Hall meeting* (reunião da Prefeitura e Escolas) em algum momento de janeiro, e passaremos os detalhes assim que a data for finalizada.

Também continuaremos nossos testes de COVID-19 semanais para os funcionários essenciais da SPS (Escola Pública de Somerville) e da cidade, que estão atualmente trabalhando em prédios escolares e/ou interagindo presencialmente com os alunos. Mais de 300 funcionários foram testados nas últimas 2 semanas por meio de nossa parceria com o *Broad Institute* e a *Tufts University*.

Por fim, gostaríamos de esclarecer uma série de questões e preocupações que surgiram relacionadas à vacina.

- Ontem fomos notificados de que o Departamento de Saúde Pública de Massachusetts estendeu o prazo para que os alunos recebessem a vacina contra a gripe até 28 de fevereiro de 2021.
- Os alunos NÃO serão desmatriculados se não receberem a vacina contra a gripe, mas devem recebê-la antes de poderem retornar às aulas presenciais. Os alunos que não receberem a vacina contra gripe permanecerão no ensino remoto.
- O programa *P-EBT* que fornece auxílio alimentação às famílias NÃO está vinculado à exigência de vacinação contra a gripe de forma alguma. As famílias NÃO perderão os benefícios do *P-EBT* se o aluno não receber a vacina. Você pode aprender mais sobre o programa *P-EBT* neste link: : <https://www.map-ebt.org/home/#ihdtab>.
- Reconhecemos que agendar consultas para os alunos fazerem seus exames médicos é um desafio, devido aos horários limitados do centro de saúde por causa do COVID-19, e continuaremos a trabalhar com as famílias conforme necessário.

Mais uma vez, nosso sincero agradecimento pelo seu compromisso e parceria ao longo deste ano difícil. Desejamos a você uma férias de inverno segura, relaxante e restauradora, e esperamos um 2021 cheio de saúde e esperança.

Respeitosamente,

Mary Skipper, Superintendente